

SLOVENSKI STANDARD SIST EN ISO 13904:2016

01-maj-2016

Nadomešča:

SIST EN ISO 13904:2005

Krma - Določevanje triptofana (ISO 13904:2016)

Animal feeding stuffs - Determination of tryptophan content (ISO 13904:2016)

Futtermittel - Bestimmung des Tryptophangehalts (ISO 13904:2016)

iTeh STANDARD PREVIEW

Aliments des animaux - Détermination de la teneur en tryptophane (ISO 13904:2016) (standards.iteh.ai)

Ta slovenski standard je istovetenizi en isEN:ISO:13904:2016

https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/56ee72b0-bed0-4ec8-afe1-

482734bb49dc/sist en iso 13904 2016

ICS:

65.120 Krmila Animal feeding stuffs

SIST EN ISO 13904:2016 en

SIST EN ISO 13904:2016

iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

SIST EN ISO 13904:2016

https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/56ee72b0-bed0-4ec8-afe1-482734bb49dc/sist-en-iso-13904-2016

EUROPEAN STANDARD NORME EUROPÉENNE EUROPÄISCHE NORM **EN ISO 13904**

March 2016

ICS 65.120

Supersedes EN ISO 13904:2005

English Version

Animal feeding stuffs - Determination of tryptophan content (ISO 13904:2016)

Aliments des animaux - Dosage du tryptophane (ISO 13904:2016)

Futtermittel - Bestimmung des Tryptophangehalts (ISO 13904:2016)

This European Standard was approved by CEN on 30 January 2016.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN-CENELEC Management Centre or to any CEN member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, Former Yugoslav Republic of Macedonia, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and United Kingdom.

https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/56ee72b0-bed0-4ec8-afe1-482734bb49dc/sist-en-iso-13904-2016



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

CEN-CENELEC Management Centre: Avenue Marnix 17, B-1000 Brussels

EN ISO 13904:2016 (E)

Contents	Page
European foreword	3

iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

SIST EN ISO 13904:2016 https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/56ee72b0-bed0-4ec8-afe1-482734bb49dc/sist-en-iso-13904-2016

EN ISO 13904:2016 (E)

European foreword

This document (EN ISO 13904:2016) has been prepared by Technical Committee ISO/TC 34 "Food products" in collaboration with Technical Committee CEN/TC 327 "Animal feeding stuffs - Methods of sampling and analysis" the secretariat of which is held by NEN.

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by September 2016, and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by September 2016.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CEN [and/or CENELEC] shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

This document supersedes EN ISO 13904:2005.

According to the CEN-CENELEC Internal Regulations, the national standards organizations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, Former Yugoslav Republic of Macedonia, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and the United Kingdom, TANDARD PREVIEW

(standards iteh ai)

The text of ISO 13904:2016 has been approved by CEN as EN ISO 13904:2016 without any modification. https://standards.tich.avcatalog/standards/sist/56ee/2b0-bed0-4ec8-ate1-482734bb49dc/sist-en-iso-13904-2016

SIST EN ISO 13904:2016

iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

SIST EN ISO 13904:2016

https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/56ee72b0-bed0-4ec8-afe1-482734bb49dc/sist-en-iso-13904-2016

SIST EN ISO 13904:2016

INTERNATIONAL STANDARD

ISO 13904

Second edition 2016-02-15

Animal feeding stuffs — Determination of tryptophan content

Aliments des animaux — Dosage du tryptophane

iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

SIST EN ISO 13904:2016
https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/56ee72b0-bed0-4ec8-afe1-482734bb49dc/sist-en-iso-13904-2016



Reference number ISO 13904:2016(E)

ISO 13904:2016(E)

iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

SIST EN ISO 13904:2016 https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/56ee72b0-bed0-4ec8-afe1-482734bb49dc/sist-en-iso-13904-2016



COPYRIGHT PROTECTED DOCUMENT

© ISO 2016, Published in Switzerland

All rights reserved. Unless otherwise specified, no part of this publication may be reproduced or utilized otherwise in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying, or posting on the internet or an intranet, without prior written permission. Permission can be requested from either ISO at the address below or ISO's member body in the country of the requester.

ISO copyright office Ch. de Blandonnet 8 • CP 401 CH-1214 Vernier, Geneva, Switzerland Tel. +41 22 749 01 11 Fax +41 22 749 09 47 copyright@iso.org www.iso.org

Cont	tents		Page	
Forew	ord		iv	
1	Scope	·	1	
2	Princi	Principle		
3	Reagents and materials			
4	Appai	ratus	3	
• •		dure		
Ü	5.1	Preparation of samples 5.1.1 Feeding stuffs 5.1.2 Commercial pure substances and premixtures containing more than 2 % of tryptophan	4 4	
	5.25.3	Determination of free tryptophan (extract) 5.2.1 Feeding stuffs 5.2.2 Commercial pure substances and premixtures containing more than 2 % of tryptophan Determination of total tryptophan (hydrolysates)	4 4 4	
	5.4	HPLC determination	5	
6	6.1 6.2	lation of results Feeding stuffs Commercial pure products and premixtures containing more than 2 % of tryptophan 6.2.1 Control of the calibration 6.2.2 Calculation	6 6 6	
7	Precision		7	
	7.1	Interlaboratory test	7	
	7.2	Repeatability	7 7	
	7.3	Reproducibility	7 7	
8	Test r	eport	8	
Annex	A (info	ormative) Results of an interlaboratory test	9	
Annex	B (info	ormative) Observations on the method	11	
	C (info	ormative) Sample preparation: Example for analyses in pure products remixtures		
Annex	D (info	ormative) Results of an interlaboratory test for tryptophan in pure products remixtures containing more than 2 % of tryptophan		
Biblio	graphy	y	14	

ISO 13904:2016(E)

Foreword

ISO (the International Organization for Standardization) is a worldwide federation of national standards bodies (ISO member bodies). The work of preparing International Standards is normally carried out through ISO technical committees. Each member body interested in a subject for which a technical committee has been established has the right to be represented on that committee. International organizations, governmental and non-governmental, in liaison with ISO, also take part in the work. ISO collaborates closely with the International Electrotechnical Commission (IEC) on all matters of electrotechnical standardization.

The procedures used to develop this document and those intended for its further maintenance are described in the ISO/IEC Directives, Part 1. In particular the different approval criteria needed for the different types of ISO documents should be noted. This document was drafted in accordance with the editorial rules of the ISO/IEC Directives, Part 2 (see www.iso.org/directives).

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. ISO shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights. Details of any patent rights identified during the development of the document will be in the Introduction and/or on the ISO list of patent declarations received (see www.iso.org/patents).

Any trade name used in this document is information given for the convenience of users and does not constitute an endorsement.

For an explanation on the meaning of ISO specific terms and expressions related to conformity assessment, as well as information about ISO's adherence to the WTO principles in the Technical Barriers to Trade (TBT) see the following URL: Foreword - Supplementary information

The committee responsible for this document is ISO/TC 34, Food products, Subcommittee SC 10, Animal feeding stuffs.

SIST EN ISO 139042016

This second edition cancels and replaces at he first redition (ISO-b13904:2005), which has been technically revised. 482734bb49dc/sist-en-iso-13904-2016

Animal feeding stuffs — Determination of tryptophan content

1 Scope

This International Standard specifies a method for determination of the total and free tryptophan (Trp) content in feeding stuffs (e.g. complete and complementary feeds, supplementary feeds, raw materials, ingredients, and concentrates) and determination of free tryptophan in commercial pure substances and premixtures containing more than 2 % of tryptophan.

It does not distinguish between D- and L-forms.

2 Principle

For the determination of the total tryptophan, the sample is hydrolysed under alkaline conditions with saturated barium hydroxide solution and heated to 110 °C for 20 h. After hydrolysis, an internal standard is added.

For the determination of free tryptophan, the sample is extracted under mild acidic conditions in the presence of an internal standard. For commercial pure substances and premixtures containing more than 2 % of tryptophan, it is possible to add the internal standard after the extraction.

The tryptophan and the internal standard in the hydrolysate or in the extract are determined by reversed phase C_{18} HPLC with fluorescence detection.

https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/56ee72b0-bed0-4ec8-afe1-

3 Reagents and materials 2734bb49dc/sist-en-iso-13904-2016

Use only reagents of recognized analytical grade, unless otherwise specified.

- **3.1 Double-distilled water**, or water of equivalent purity (conductivity $<10 \,\mu\text{S/cm}$).
- **3.2 Standard substance** and control substance: tryptophan (purity ≥99 %) dried under vacuum over phosphorus pentoxide.

The two products are considered as 100 % pure. Control substance shall come from another manufacturer than the standard substance (see 3.17.2).

NOTE The control of the purity of the standard substance can be performed by measuring the absorbance of a solution of tryptophan at 280 nm. Prepare a solution of about 5 mg/l in HCl 10^{-3} N from a stock solution and measure the Optical Density (OD) at 280 nm versus HCl 10^{-3} N. Then, the concentration of tryptophan is:

 $C = OD/5 630 * 10^{+06}$

where

5 630 is the molar extinction coefficient of tryptophan in water at 280 nm;

C is expressed in μ mole/l.

The standard substance purity is then $(C/C_0)*100$ where C_0 is the theoretical concentration of the diluted solution, expressed in μ mole/l (about 25 μ mole/l).

The control of the purity is performed every 6 months of use; it shall be $\geq 99 \%$.